

LA REPUBLIQUE ARABE UNIE
EGYPTE

COMMUNAUTÉ ISRAÉLITE KARAITE
AU CAIRE

CALENDRIER

Pour l'Année
Hébraïque

5723

D'après les calculs de l'Astronome

YEHOUDA KOKKIZOB

Édité par le

RABBINAT ISRAÉLITE KARAITE

50, Rue Khoronfish

LE CAIRE

TÉL. 51862

الجمهورية العربية المتحدة

مصر

طائفة الاسرائيليين القرائين بالقاهرة
٥٠ شارع الخرنفش

التقويم السنوي

لسنة ٥٧٢٣ للخلقة

وهي السنة الرابعة للدورة الثانية

بعد الثلاثمائة القمرية الشمسية

من حساب العالم الفيلسوف يهودا كوكيزوب

بإمامة فائقام الحاخام الأكبر مراد ليتو هارون

לוח

לקביעות ראשי חדשים

וימי המועדים והצומות ותקופות השנה

לשנת התשכ"ג לבריאת העולם

והיא שנה ד למחזור שב

ע"פ מולדות יהודה התוכן כוכיזוב

הצת בית הדיון

לישראלים הקראים במצרים

LA REPUBLIQUE ARABE UNIE
EGYPTE

COMMUNAUTÉ ISRAËLITE KARAITE
AU CAIRE

CALENDRIER

Pour l'Année 5723
Hébraïque

D'après les calculs de l'Astronome
YEHOUDA KOKKIZOB

Édité par le

RABBINAT ISRAËLITE KARAITE

50, Rue Khoronfish

LE CAIRE

TÉL. 51862

Fêtes & Saisons de l'Année Hébraïque 5723

Roche Hachana	Dim. 1 Tichri	30 Sep 1962
Yom Kippour	Mar. 10 «	9 Oct. «
Souccot	Dim. 15 «	14 « «
Simhat Torah	Dim. 22 «	21 « «
Jeune de Gadalia	Mar. 24 «	23 « «
Jeune 10 Tebet	Dim. 10 Tebet	6 Jan. 1963
Jeune de (Ramadan)	Dim. 1 Chebat	27 « «
Fête Nationale	Ven. 27 «	22 Fév. «
Pourim (Fête d'Esther)	Dim. 14 Adar	10 Mars «
Le début du Printemps	Jeudi 25 «	21 « «
Fête de Pessah (Pâques)	Mer. 15 Nissan	10 Avril «
Cham El Nessim	Lun. 20 «	15 « «
7ème. jour de Pessah (Fête)	Mar. 21 »	16 « «
Fête (Grand Bairam)	Sam. 10 Iyar	4 Mai «
Chabouot (Pentecôte)	Dim. 10 Sivan	2 Juin «

S U I T E

Fête de la République	Mar. 26 Sivan	81 Juin 1963
Le début de l'Été	Ven. 29 Sivan	21 " "
Jeune 9 Tammouz	Lun. 9 Tam.	1 Juillet «
Fête Nationale	Mar. 2 Ab	23 « »
Jeune 7 Ab	Dim. 7 «	28 « «
Jeune 10 Ab	Mer. 10 «	31 « «
(Destruction du Temple)		
Fin de l'année 5723	Mer. 30 Eloul	18 Sep. «

Bonne et Heureuse Année



جزء	ساعة	يوم
المقابل للعدد ٣٠٠ هو	٣٠٠	٢١
المقابل للعدد ١ هو	٥٩٥	١٦
المقابل للدورة رقم ٣٠١	٨٩٥	١٣
المقابل للسنة ٣ وهي سنة كبيسة	٨٧٦	٢٢
أول تشرى لسنة ٥٧٢٢ =	١٧٧١	٣٥
	٦٩١ =	١٢

يكون أول تشرى لسنة ٥٧٢٢ هو الأحد الساعة ١٢ والجزء ٦٩١ ولكن يرحد إلى يوم الاثنين تبعاً للجدول رقم ١ .
 . يكون أول تشرى لسنة ٥٧٢٢ هو يوم الاثنين
 أما في نظامنا نحن معشر القرائين ففسير تبعاً للحساب الفلكي
 المصحح وفقاً لمكان الشمس والقمر بالنسبة للابزاج الاثنى
 عشر وبصرف النظر عن حلول أول شهر تشرى في أي يوم من
 أيام الأسبوع .

وكنا نود نشر الجداول الفلكية التي يستخرج منها التقويم
 الحالي ومنه رؤوس الفهور حسب ميلاد الالهة الحقيقي وليس
 المتوسط إلا أن المجال لا يتسع لنشر هذه الجداول ويمكن
 الرجوع إليها في كتاب أدبرت الباهو ، وكتاب أورها الياناء ،
 وهذا يكون القارىء قد ألم إلماماً شاملاً لنظام التقويم
 العبري المتبع .

المهندس
 البيرزكي الجميل

جدول رقم ٣

الدورة القمرية	نوع السنة	المعادلة	جزء ساعة	يوم
1	بسيطة	٢٠٤	٥	٢
2	بسيطة	-	١٤	٦
3	كبيسة	٨٧٦	٢٢	٣
4	بسيطة	٣٨٥	٢٠	٢
5	بسيطة	١٨١	٥	-
6	كبيسة	١٠٥٧	١٣	٤
7	بسيطة	٥٦٦	١١	٣
8	كبيسة	٣٦٢	٢٠	-
9	بسيطة	٩٥١	١٧	٦
10	بسيطة	٧٤٧	٢	٤
11	كبيسة	٥٤٣	١١	٢
12	بسيطة	٥٢	٩	-
13	بسيطة	٩٢٨	١٧	٤
14	كبيسة	٧٢٤	٢	٢
15	بسيطة	٢٣٣	-	١
16	بسيطة	٢٩	٩	٥
17	كبيسة	٩٥٥	١٧	٢
18	بسيطة	٤١٤	١٥	١
19	كبيسة	٢١٠	-	٦

- ١٧ -

ولحساب أول شهر تشرى إليك المثال التالي :-

ما هو يوم أول تشرى لسنة ١٥٧٢٢ ؟

بقسمة هذا العدد على عدد سبب الدورة وهو ١٩ فننتج ٣٠١
دورة والباقي ٣ وهي السنة الثالثة من الدورة ~~٣٠١~~ وتكون
سنة كبيسة .
٣٠٢

وتمكنه هكذا ٣٠١ ر ٣

من الجدول رقم ٢

تابع الجدول رقم (٢)

١٠٠				١٠٠.٠٠٠				١٠٠.٠٠٠.٠٠٠			
جزء ساعة يوم				جزء ساعة يوم				جزء ساعة يوم			
١	٢	٢٣	١٠٠	١	١	٤	٦٤٠	١	١	٨	٦٤٠
٢	٥	٢٢	٢٠٠	٢	٢	٩	٢٠٠	٢	٢	١٧	٢٠٠
٣	١	٢١	٣٠٠	٣	٣	١٣	٨٤٠	٣	٤	١	٨٤٠
٤	٤	٢٠	٤٠٠	٤	٤	١٨	٤٠٠	٤	٥	١٠	٤٠٠
٥	—	١٩	٥٠٠	٥	٥	٢٢	١٠٤٠	٥	٦	١٨	١٠٤٠
٦	٣	١٨	٦٠٠	٦	—	٣	٦٠٠	٦	١	٣	٦٠٠
٧	٦	١٧	٧٠٠	٧	١	٨	١٦٠	٧	٢	١٢	١٦٠
٨	٢	١٦	٨٠٠	٨	٢	١٢	٨٠٠	٨	٣	٢٠	٨٠٠
٩	٥	١٥	٩٠٠	٩	٣	١٧	٣٦٠	٩	٥	٥	٣٦٠

تابع الجدول رقم (٢)

١٠				١٠.٠٠٠				١٠.٠٠٠.٠٠٠			
جزء ساعة يوم				جزء ساعة يوم				جزء ساعة يوم			
١	٥	٢١	٥٥٠	١	٢	٥	٢٨٠	—	٣	٢٨٠	
٢	٤	١٩	٢٠٠	٢	٤	١٠	٥٦٠	—	٦	٥٦٠	
٣	٣	١٦	٥٧٠	٣	٦	١٥	٨٤٠	—	٩	٨٤٠	
٤	٧	١٤	٤٠٠	٤	١	٢١	٤٠	—	١٣	٤٠	
٥	١	١١	٥٩٠	٥	٤	٢	٣٢٠	—	١٦	٣٢٠	
٦	—	٩	٦٠٠	٦	٦	٧	٦٠٠	—	١٩	٦٠٠	
٧	٦	٦	٦١٠	٧	١	١٢	٨٨٠	—	٢٢	٨٨٠	
٨	٥	٤	٨٠٠	٨	٣	١٨	٨٠	١	٢	٨٠	
٩	٤	١	٦٣٠	٩	٥	٢٣	٣٦٠	١	٥	٣٦٠	

جدول رقم (۲)

١				١٠٠٠				١٠٠٠٠٠٠			
جزء ساعة يوم				جزء ساعة يوم				جزء ساعة يوم			
١	٢	١٦	٥٩٥	١	١	١٤	١٠٠٠	١	٤	٢١	١٠٠٠
٢	٥	٩	١١٠	٢	٣	٥	٩٢٠	٢	٢	١٩	٩٢٠
٣	١	١	٧٠٥	٣	٤	٢٠	٨٤٠	٣	—	١٧	٨٤٠
٤	٣	١٨	٢٢٠	٤	٦	١١	٧٦٠	٤	٥	١٥	٧٦٠
٥	٦	١٠	٨١٥	٥	١	٢	٦٨٠	٥	٣	١٣	٦٨٠
٦	٢	٣	٣٣٠	٦	٢	١٧	٦٠٠	٦	١	١١	٦٠٠
٧	٤	١٩	٩٢٥	٧	٤	٨	٥٢٠	٧	٦	٩	٥٢٠
٨	—	١٢	٤٤٠	٨	٥	٢٤	٤٤٠	٨	٤	٧	٤٤٠
٩	٣	٤	١٠٣٥	٩	—	١٤	٣٦٠	٩	٢	٥	٣٦٠

٧ ن	٥ ك	٥ ع	٣ ع	٢ ك	يوم ساعة	٢ ن	يوم ساعة	سنة الدورة	المجموعة
١٨ ٥	٦٩٥١١٤	- ١٨ ٣	- ١٨ ٢	٤٩١٢٠١	١٨ ٧	١٨ ٧	١٧-١٤-١١	١٩	١
٢ ٢	٢٠٤٩٥	٢٠٤٩٣	- ١٨ ٥	٢٠٤٩١	٢ ٢	٢ ٢	١٠-٥-٢	١٢-١٣	٢
٢ ٢	٢ ٢	٢ ٢	٥٨٩١٥٢	٢ ٢	٢ ٢	٢ ٢	٩-٤-١	١٥-١٢	٣
٢ ٢	٢ ٢	٢ ٢	٥٨٩١٥٢	٢ ٢	٢ ٢	٢ ٢	١٨-٧		٤

وإذا كان عدد أيامها ٣٥٤ أو ٣٨٤ يوما يكون فيها حشفان ناقص وكيسليف كامل وتسمى سنة عادية .

وأخيرا إذا كان عدد أيام السنة ٣٨٥ أو ٣٨٥ يوما يكون فيها شهرى حشفان وكيسليف كاملين أى ٣٠ يوما وتسمى سنة كاملة ونظام التقويم عند إخواننا فيه شهر نيسان وسيفان وآب وتشرى وشباط دائما كاملين أى ٣٠ يوما

بينما أيا وتموز وإيلول وطيبيت وأدار دائما ناقصه أى ٢٩ يوما أما شهر حشفان وكيسليف يمكن أن تكون كاملة في كليهما أو ناقصه في كليهما أو حشفان كامل وكيسليف ناقص .

وعلى هذا حيث أن أوائل الفهور قد تحددت سلفا فتكون دورة الأعياد والمواسم قد عرفت ويمكن تحديد اليوم الذى يبدأ فيه عيد الفصح وهو مرتبط مع يوم أول رأس السنة وعدد أيامها فمثلا ٢ ن ٣ يعنى أن يوم أول رأس السنة يبدأ يوم الاثنين وأن عيد الفصح يبدأ يوم الثلاثاء .

وعلى هذا يتضح أنه يوجد ١٤ نوعا من التقويم السنوى ٧ للسنوات البسيطة و ٧ للسنوات الكبيسة .
وللسنوات البسيطة .

٥ ح ٧ - ٢ ك ٥ - ٥ ك ١ - ٧ ك ٣ - ٢ ن ٣ - ٧ ن ١ - ٣ ح ٥

وللسنوات الكبيسة

٣ ح ٧ - ٢ ك ٥ - ٥ ك ٧ - ٧ ك ٥ - ٢ ن ٥ - ٥ ن ١ - ٣ ح ٧

حيث ح = سنة عادية ٣٥٤ أو ٣٨٤ يوم

ك = سنة كاملة ٣٥٥ أو ٣٨٥ يوم

ن = سنة ناقصة ٣٥٣ أو ٣٨٣ يوم

والجدول الآتى يبين حدود نظام الأزاحة المتبع

السبب رقم ٣ - . إذا حدث في أى سنة تلى سنة بسيطة أن كان مولد الهلال في الوقت جزء ساعة يوم

٢٠٤	٩	٣	أى يوم الثلاثاء
الساعة التاسعة والجزء ٢٠٤ أو بعده فلا يمكن ليوم رأس السنة			
هذا أن يبدأ في هذا اليوم أو في اليوم الذى يليه (الأربعة للسبب رقم ١) وفي هذه الحالة يؤجل يوم رأس السنة إلى الخميس وذلك			
لأننا إذا أضفنا زمن السنة التالية جزء ساعة يوم			
-	١٨	٧	أى

يوم السبت ولا يمكن إعتبار رأس السنة يوم السبت للسبب رقم ٢ ولا يوم الأحد للسبب رقم ١ وفي هذه الحالة يكون يوم الاثنين ولكن في هذه الحالة تكون السنة البسيطة ٣٥٦ يوما وهذا يزيد عن الحد الثابت لعدد أيام السنة .

السبب رقم ٤ - . إذا حدث في أى سنة تلى سنة كبيسة أن كان مولد الهلال

٥٨٩	١٥	٢	أى يوم الاثنين
في الوقت جزء ساعة يوم			

الساعة الخامسة عشر والجزء ٥٨٩ أو بعده يجب أن يؤجل يوم رأس السنة إلى الثلاثاء ويحذف أيام السنة الكبيسة ينتج أن رأس السنة الفائت كان ساعة يوم

١٨	٣	أى يوم الثلاثاء
الساعة ١٨ وهو بدء شهر تسرى للسنة السابقة والمرحل إلى يوم الخميس حيث أن يوم الثلاثاء غير جائز للسبب رقم ٢ والأربعة للسبب رقم ١ وإذا كانت السنة الحالية ابتدأت يوم الاثنين لكانت السنة السابقة الكبيسة لها ٣٨٢ يوما وهذا ينقص عن الحد الثالث العدد أيام السنة .		

ومتبعا لذلك تكون السنة البسيطة عدد أيامها ٣٥٤ أو ٣٥٥ يوما وأحيانا ٣٥٣ يوما .

والسنة الكبيسة عدد أيامها ٣٨٣ أو ٣٨٤ يوما وأحيانا ٣٨٥ يوما حتى يمكنهم التوفيق بين نظام الأزاخه وموعد ظهور الهلال .

فإذا كان عدد أيام السنة ٣٥٣ أو ٣٨٣ يكون فيها شهرى حصفان وكيسليف ناقصين وتسمى سنة ناقصة

أى أن الفرق هو حوالى ساعتين كل ١٩ سنة وهذه تصحح
ثانياً في الحساب .

وكان القراون قديماً يعتمدون على الرؤية المجردة للأهلة
وأخذوا تدرجها استعمال الجداول الفلكية لصحتها ومن أول
من نظم جداول فلكية من العلماء القرائين العلامة الباهو بشياصى
من القسطنطينية سنة ١٤٩٠ في كتابه المعروف باسم (ادبرت الباهو)
وجاء بعده اسحاق بن سلومو من شوفوت كال ، في شبه
جزيرة القرم سنة (١٧٥٥ - ١٨٢٦) وأضاف بعض التعديلات
في نظام الجداول وذلك في كتابه : أور هاليبانه ، أى ضوء القمر
ويعتمد تقويم القرائين في تحديد رؤوس الفهور والاهياد
على موعد ميلاد الأهلة وهى نفس النظرية التى يتبعها إخواننا
الربانون ولكن عند التطبيق يحدث فرق في تحديد الأعياد يباغ
مقداره يوم أو يومين والسبب هو أن القرائين لا يعترفون بما
يسمى : دهيون ، إزاحة وهى تأجيل موعد حلول أول الشهر .

فنظام إخواننا لا يبدأ رأس السنة (روش هساناه) أى
شهر تشرى يوم أحد أو يوم أربعاء أو يوم جمعة .

والأسباب هى :-

السبب رقم ١ : اليومان الأخيران غير جائزين والسبب أن يوم
الاستفغار (كبور) - ١٠ تشرى سوف يقع يوم جمعة أو أحد
ولعدة أسباب دينية كما هو مذكور في التلود لا يجب أن يقع يوم
الاستفغار قبل أو بعد يوم السبت مباشرة ويوم الأحد أيضاً غير
جائز لأن ٢٢ تشرى (سمحاة لواره) سوف يقع يوم الأحد
وعندهم ما يمنع الاحتفال به يوم الأحد وفي جميع هذه الحالات
يوم أول السنة يرحل إلى اليوم التالى .

السبب رقم ٢ :- إذا تصادف أن كان مولد القمر في يوم رأس
السنة في الساعة ١٢ ظهراً (أى بعد ١٨ ساعة) يؤجل إلى اليوم
التالى والسبب أن الهلال لا يمكن رؤيته في هذه الليلة ومولد
الهلال في هذه الحالة يسمى ميلاد متأخر . وإذا تصادف أن كان
اليوم التالى يوم أحد أو أربعاء أو جمعة يؤجل يوم رأس السنة
يومين .

والسنة الكبيسة لها ٣٨٣ يوما أو ٣٨٤ يوما
أما سبب عمل سنة بسيطة وسنة كبيسة وتكوين دورة من
١٩ سنة فالسبب هو

أن الله تعالى أوصانا في توراته بحفظ عهوده وأعياده المقدسة
في أيام محددة من الشهر القمري وأوصانا بعمل عيد الفصح في
شهر أباب نيسان (الربيع) وهذا الشهر لا يأتي دائما في كل
السنوات بعد ١٢ شهرا قمريا فقد يأتي أحيانا بعد ١٣ شهرا قمريا .
وبالتجربة والحساب الدقيق اتضح أنه في فترة ١٩ سنة يأتي
الربيع بعد ١٣ شهرا قمريا في هذه السنوات

٢-٦-٨-١١-١٤-١٧-١٩ من سنوات الدورة
وعلى ضوء هذا يضاف شهرا إلى كل سنة من هذه السنوات في
كل دورة وتسمى هذه السنوات بالسنوات الكبيسة

أما باقي سنوات الدورة وهي

١-٢-٤-٥-٧-٩-١٠-١٢-١٣-١٥-١٦-١٨

فتتكون من ١٢ شهرا وتسمى سنوات بسيطة.

وذلك لأن الله فرض علينا أن نسير شهورنا شهورا قمرية
مع السنوات الشمسية وحتى نحل وصايا الرب وهوده في مواعيدها

ولولا هذا النظام لجاء عيد الفصح شتاء وجاء عيد سكوت صيفا
وقد سميت السنة كبيسة أو بسيطة مجازا وذلك لأنه ليس للقمر
سنة حقيقية إذ أن دورة القمر شهرية وليست سنوية إذ يقطع
القمر دورته في مائة مائة دقيقة ساعة يوم
٢٠ ٣ ٤٤ ١٢ ٢٩

أي في ٢٩,٥٣٠,٥٨٨ يوما

أما الشمس فتقطع دورتها في سنة واحدة أي في ٣٦٥,٢٤٢٢
يوما ولتكون أيام الاثني عشر شهرا قمريا قريبة لايام السنة
الشمسية سميت بالسنة القمرية مجازا

ولتضبط السنوات القمرية مع السنوات الشمسية تصحح السنوات
القمرية في دورات تتكون كل من ١٩ سنة منها

٧ سنوات كبيسة من ١٣ شهرا المذكورة سابقا لها ٩١ شهرا
١٢ سنة بسيطة من ١٢ شهرا المذكورة سابقا لها ١٤٤ شهرا

المجموع ٢٣٥ شهرا

٢٣٥ شهرا قمريا من ٢٩,٥٣٠,٥٨٨ يوما = ٦٩٣٩,٦٨٨٢ يوما

١٩ سنة شمسية من ٣٦٥,٢٤٢٢ يوما = ٦٩٣٩,٦٠١٨ يوما

الفرق ٠,٠٨٦٤ يوما

وحيث أن أيام الأسبوع في التقويم العبري تسمى بالأرقام وليس بالاسماء فيمكن تحديد زمن ما بالمثال الآتي :-

جزء	ساعة	يوم
٤٨٠	١٧	٢

بدل هل يوم الثلاثاء الساعة ١١ والدقيقة ٢٦ والثانية ٤٠ قبل الظهر

وأول ميلاد ابتداء منه حساب التقويم هو السنة الأولى للخلقة ليلة الاثنين الساعة الخامسة و ٢٠٤ جزء

جزء	ساعة	يوم
٢٠٤	٥	٢

عل أساس أن اليوم يبدأ من الساعة السادسة بعد الظهر

ثانية	دقيقة	ساعة	يوم
٢٠	١١	٥	٢

وهو ميلاد شهر قشري الذي يسبق الخلية بستة شهور وذلك لأن بدء الخلية كان في نيسان جزء ساعة يوم ٦٤٢ ٩ ٤

أي يوم الأربعاء الثالثة الدقيقة ٣٥ الثانية ٤٠ بعد منتصف الليل .

وقد حسبت هذه الأزمنة بطريقة الرجوع إلى الورا من ميلاد شهر قشري سنة ٢٤١١ للخلقة وكان رصد الأجرام السماوية لتحديد أماكنها وميلادها من القدس

جزء	ساعة	يوم
٢٩	١٢	٧٩٣ ×

السنة البسيطة تحتوي على ١٢ شهرا

أي	جزء	ساعة	يوم		
٨٧٦	٨	٣٥٤	٢٩		
أي	ثانية	دقيقة	ساعة	يوم	أسبوع
٤٠	٤٨	٨	٤	٥٠	

جزء	ساعة	يوم
٢٩	١٢	٧٩٣ ×

والسنة الكبيسة تحتوي ١٣ شهرا

أي	جزء	ساعة	يوم
٥٨٩	٢١	٣٨٣	٢٩

أي	ثالثة	ثانية	دقيقة	ساعة	يوم	أسبوع
٢٠	٤٣	٣٢	٢١	٥	٥٤	

والسنة كما هو في الشهر القمري لها عدد صحيح من الأيام فالسنة البسيطة لها ٣٥٤ يوما أو ٣٥٥ يوما

זכרון טוב וחסן ותסד ורחמים וחמלה וחנינה ורצון.
 וכפרה מלפני אלהי הרוחות לכל־בשר שהוא צור
 עולמים על נפש כבוד מעלת
 מן העולם הזה במאמר אלהי ישראל בחפצו וברצונו
 והלך לבית עולמו בשם טוב וזכר טוב ובמעשים טובים
 אלהי ישראל יזכרו ברצון עמו ויסקדו בישועתו בפתוח
 זכרני יהוה ברצון עמך פקדני בישועתך לראות בטובת
 בחירך דשמה בשמחת גויך להתהלל עם נחלתך ויתן
 חלקו עם הצדיקים ועם המשפילים בפתוח: והמשפילים
 יזהרו כזהר הרקיע ומצדיקי הרבים בפוכבים לעולם ועד:
 נפשו בטוב תלין וזרעו יירש ארץ יבוא שלום ינוח על
 משפכו הולך נכוחו ויקים עליו מקרא שפתוח אז יבקע
 פֶּשֶׁח־אֹרֶךְ וארכתך מהרה תצמח והלך לפניך צדקך
 כבוד יהוה יאספק. מנוחתו כגן עדן

التقويم العبري

التقويم العبري المستعمل حاليا مبنى على نظام الدورة القمرية
 الشمسية فالشهور قمرية ولذا كان يراعى عمل بعض الاحتياطات
 والتصحيحات الدورية مع السنة الشمسية في دورات متكررة
 من المعروف ان فترة الشهر القمري المتوسط هي :

جزء	ساعة	يوم
٧٩٣	١٢	٢٩

[كل جزء يعادل $\frac{1}{3}$ ثانية - أى أن الساعة تعادل ١٠٨٠ جزء]
 وتبعاً للنظام الفلكي الستيني فالشهر القمري المتوسط

ثالثة	ثانية	دقيقة	ساعة	يوم
٢٠	٣	٤٤	١٢	٢٩

وبما أن الشهر القمري يجب أن يكون له عدد صحيح من الأيام
 فيكون إما ٣٠ يوماً ويسمى كاملاً (لا يكون ٣١ يوماً مطلقاً)
 وإما ٢٩ يوماً ويسمى ناقصاً (لا يكون ٢٨ يوماً مطلقاً)
 ويبدأ اليوم في التقويم العبري من الغروب وفي الحساب
 الفلكي يبدأ من الساعة السادسة مساءً بعد الظهور تبعاً لنظام علماء
 الفلك الاسرائيليين .

צדוק הדין

ברוך שדינו דין אמת ומשפטו משפט אמת מחיה
 בקסד וממית בצדק : הצור תמים פעלו כי
 כל-דרךיו משפט אל אמונה ואין עול צדיק וישר הוא :
 צדיק יהיה בכל-דרךיו וחסיד בכל-מעשיו : צדיק
 אמת יהיה וישר משפטיה : כי-צדיק יהיה צדקות
 אהב ישר יחזו פנימו : כי-צדיק יהיה אלהינו על
 כל-מעשיו אשר עשה ולא שמענו בקלו : להגיד
 כי-ישר יהיה צורי ולא-עולתה בו . ואמת צדיק על
 כל-הבא עלינו כי-אמת עשית ואנחנו הרשיענו .
 איש העי למרחוק ולפעלי אמת צדק . לבן אנשי
 לבב שדעו לי חללה לאל מרשע ושדי מעול .
 אף-אמנם אל לא-ירשע ושדי לא-יעזב משפט .

צדוק הדין

האל יעזב משפט ואם-שדי יעזב צדק : צדק ומשפט
 מבין כסאד קסד ואמת וקדמו פניה . צדקתה כהררי-
 אל משפטיה תהום רבד אדם ובהמה תושע יהיה .
 אבוא בנברות אדני יהיה אנוביר צדקתה לבקד :
 וצדקתה אלהים עד-מרום אשר-עשית גדלות אלהים
 מי כמות : צדקתה לא-כסיתי בחור לבי אמונתה
 ותשועתה אמת לא-כהדתי קסדה ואמתה לקהל רב
 צדקתה צדק לעולם ותורתה אמת :



שיר לנמול כננון ישראל נושע של הרב יהושע ז"ל

יהי שלום בהילנו. ושלחה בקהלנו. בסימן טוב בן
בא לנו. יבוא לציון גואל :
יהי

הגלד יהי רענן. בצל שדי יתלונן. ובחוריה יתבונן.
יאלף דת לכל שאל :
יהי

ומקורו יהי ברוד. זמן תייו יהי ארוד. ושלחנו יהי
ערוד. וזכאי לא יתגאל :
יהי

שמו יגדל לכל עבר. עדי יצלה לכל נבר. ליראי אל
יהי חבר. יהי בדרו בשמואל.
יהי

עדי זקנה וגם שיבה. יהי דשן ברוב טובה. ושלום לו
וגם אבהה. כי בן יאמר האל :
יהי

הי זכאי קדוש שמך. ליד זמין יהי נסמך. לבקר
ולחיות נעמך. בקרב כל ישראל :
יהי

בכתוב יהי שלום בהילך שלחה פארמנוך :

שיר לנמול כננון יהוד אל מרומם של הרב יהושע ז"ל

ירשת נחלה. לשם טוב ותהלה. בקרבת המילה.
אמן עונים :
ידשת

הנמול לשמונה. חכה לתבונה. ולעדות נאמנה.
ולשמחת שושבינים :
ידשת

ולשמונת ימים. בקרית אל נבונים. בקנים נאמנים.
חכמים ונבונים :
ידשת

שלום ושלחה. אחרית ותקנה. ותורה ומצוה.
וברית ראשונים :
ידשת

ענינו ענין טוב. סימנו סימן טוב. הגיונו הגיון טוב.
במושב זקנים :
ידשת

בכתוב וירוממוהו בקהל עם ובמושב זקנים והללוהו :

סדר קריאת הפרשיות וההפטרות
בימי החגים והמועדים

חגים ומועדים	פרשיות	הפטרות
תרועה	פ' קדושים בכללה ס' ויקרא יט א-כ כז	תקעו שופר בציון עד וידעתם כי בקרב יואל ב טו-כ כז
כפור	פ' אחרי מות ס' ויקרא מז א-כט עד א-לד והיתה לכם לחקת עולם עד. והיתה - זאת לכם	קרא בגרון ישעיה נ"ח א-יד וסופו אז תתענג וספר יונה בכללו
חג הסוכות	פ' אמור ס' ויקרא כב כז-כג מד וידבר יהוה אל-משה לאמר: שור או-כשב או-עז וסופו. וידבר משה את מועדי ה'	הנה יום בא לה' זכריה יד א-בא וסופו בסוף. הספר

סדר קריאת הפרשיות וההפטרות
בימי החגים והמועדים

שמיני עצרת	פ' וזאת הברכה בכללה וסדר הבריאה	ויהי ככלות שלמה וסופו ביום השמיני מלכים א' ח' נד-סו
חג הפסח	פ' בא אל פרעה ס' שמות יב יד-יג י וסופו. ושמרתה את - החקה הזאת למועדה מימים ימימה	ויצו המלך את כל העם ועשו פסח וסופו וירכבהו עבדיו מלכים ב' כג כא-ל
שביעי עצרת	פ' בשלח ס' שמות יג יז-טו כז וסופו כי אני ה' רפאך:	ותשר דבורה וברק שופטים ה א-לא וסופו כן יאבדו כל-אויביך ה'
חג השבועות	פ' יתרו בחדש השלישי עד סוף הפרשה	חבקוק ג עד תפלה לחבקוק הנביא

אילול ٥٧٢٣
 רبيع ثان ١٣٨٣
 אלול התשכ"ג לפ"ג
 לבריאת העולם
 ספטמבר ١٩٦٣
 Sep. 1963

ימי השבוע	אילול ٥٧٢٣	ספטמבר ١٩٦٣	ליל	תאריכים ומזג אוויר	אילול התשכ"ג	Les jours
א	א	א	א	א	א	M
ב	ב	ב	ב	ב	ב	J
ג	ג	ג	ג	ג	ג	V
ד	ד	ד	ד	ד	ד	S
ה	ה	ה	ה	ה	ה	D
ו	ו	ו	ו	ו	ו	L
ז	ז	ז	ז	ז	ז	M
ח	ח	ח	ח	ח	ח	M
ט	ט	ט	ט	ט	ט	J
י	י	י	י	י	י	V
יא	יא	יא	יא	יא	יא	S
יב	יב	יב	יב	יב	יב	D
יג	יג	יג	יג	יג	יג	L
יד	יד	יד	יד	יד	יד	M
טו	טו	טו	טו	טו	טו	M

אילול ٥٧٢٣
 רبيع ثان ١٣٨٣
 אלול התשכ"ג לפ"ג
 לבריאת העולם
 אگسطس - سبتمبر ١٩٦٣
 Août- ep. 1963

ימי השבוע	אילול ٥٧٢٣	אگسطس - سبتمبر	ליל	תאריכים ומזג אוויר	אילול התשכ"ג	Les jours
א	א	א	א	א	א	M
ב	ב	ב	ב	ב	ב	M
ג	ג	ג	ג	ג	ג	J
ד	ד	ד	ד	ד	ד	V
ה	ה	ה	ה	ה	ה	S
ו	ו	ו	ו	ו	ו	D
ז	ז	ז	ז	ז	ז	L
ח	ח	ח	ח	ח	ח	M
ט	ט	ט	ט	ט	ט	M
י	י	י	י	י	י	J
יא	יא	יא	יא	יא	יא	V
יב	יב	יב	יב	יב	יב	S
יג	יג	יג	יג	יג	יג	D
יד	יד	יד	יד	יד	יד	L
טו	טו	טו	טו	טו	טו	M

אגسطس ١٩٦٣
Août 1963

אב התשכ"ג לפ"ג
לבריאת העולם

אב ٥٧٢٣
ربيع أول ١٣٨٢

Les jours	Août 1963	אב התשכ"ג	תאריכים ומזג אוויר	יום השבוע	יום השבוע
M	6	ז'	א' 40	א' 16	א' 16
M	7	ח'	ב' 44	ב' 17	ב' 17
J	8	ט'	ג' 44	ג' 18	ג' 18
V	9	י'	ד' 43	ד' 19	ד' 19
S	10	יא'	ה' 42	ה' 20	ה' 20
D	11	יב'	ו' 41	ו' 21	ו' 21
L	12	יג'	ז' 40	ז' 22	ז' 22
M	13	יד'	ח' 39	ח' 23	ח' 23
M	14	טו'	ט' 38	ט' 24	ט' 24
J	15	טז'	י' 37	י' 25	י' 25
V	16	יז'	יא' 36	יא' 26	יא' 26
S	17	יח'	יב' 35	יב' 27	יב' 27
D	18	יט'	יג' 34	יג' 28	יג' 28
	19	כ'	יד' 33	יד' 29	יד' 29

יולי - אגسطس ١٩٦٣
Juil. - Août 1963

אב התשכ"ג לפ"ג
לבריאת העולם

אב ٥٧٢٣
ربيع أول ١٣٨٢

Les jours	Juillet - Août 1963	אב התשכ"ג	תאריכים ומזג אוויר	יום השבוע	יום השבוע
L	22	א'	א' 50	א' 22	א' 22
M	23	ב'	ב' 52	ב' 23	ב' 23
M	24	ג'	ג' 53	ג' 24	ג' 24
J	25	ד'	ד' 53	ד' 25	ד' 25
V	26	ה'	ה' 52	ה' 26	ה' 26
S	27	ו'	ו' 52	ו' 27	ו' 27
D	28	ז'	ז' 52	ז' 28	ז' 28
L	29	ח'	ח' 51	ח' 29	ח' 29
	30	ט'	ט' 50	ט' 30	ט' 30
M	31	י'	י' 50	י' 31	י' 31
M		יא'	יא' 49	יא' 1	יא' 1
J	1	יב'	יב' 48	יב' 2	יב' 2
V	2	יג'	יג' 48	יג' 3	יג' 3
S	3	יד'	יד' 47	יד' 4	יד' 4
D	4	טו'	טו' 46	טו' 5	טו' 5
L	5	טז'	טז' 46	טז' 6	טז' 6

יולי 1963
Juillet 1963

תמוז התשכ"ג לפ"ג
לבריאת העולם

עוז 5723
ספר 1383

Les jours	1963	תמוז התשכ"ג	נתיבי ומזג ואיל	לער	יולי 1963	עוז 5723	איל השבוע	ימי השבוע
L	8	א	איל 1679	7	0	8	א	א
M	9	ב		6	09	9	ב	ב
M	10	ג			09	10	ג	ג
J	11	ד			09	11	ד	ד
V	12	ה			09	12	ה	ה
S	13	ו	פ"ג פניחם		09	13	ו	ו
D	14	ז		6	08	14	ז	ז
L	15	ח			07	15	ח	ח
M	16	ט			07	16	ט	ט
M	17	י			07	17	י	י
J	18	יא			07	18	יא	יא
V	19	יב	פ"ג ממות - ומסעי		06	19	יב	יב
S	20	יג			06	20	יג	יג
D	21	יד		6	00	21	יד	יד

יוני - יולי 1963
Juin-Juillet 1963

תמוז התשכ"ג לפ"ג
לבריאת העולם

עוז 5723
ספר 1383

Les jours	1963	תמוז התשכ"ג	נתיבי ומזג ואיל	לער	יוני - יולי	עוז 5723	איל השבוע	ימי השבוע
D	23	א	איל ספר 1383	6	09	23	א	א
L	24	ב			09	24	ב	ב
M	25	ג			09	25	ג	ג
M	26	ד			09	26	ד	ד
J	27	ה		7	0	27	ה	ה
V	28	ו	פ"ג חקת		0	28	ו	ו
S	29	ז			0	29	ז	ז
D	30	ח		7	0	30	ח	ח
L	1	ט	איל 1963 יולי 1er צום ט' תמוז צום 9 עוז		0	1	ט	ט
M	2	י			0	2	י	י
M	3	יא			0	3	יא	יא
J	4	יב			0	4	יב	יב
V	5	יג			0	5	יג	יג
S	6	יד			0	6	יד	יד
D	7	טו	פ"ג בלק	7	0	7	טו	טו

يونيه ١٩٦٣
Juin 1963

סיון התשביג לפיג
לבריאת העולם

سيفان ۵۷۲۳
محرم ۱۳۸۳

Les jours	Juin 1963	יום השבוע
S	8	שבת
D	9	אחד
L	10	אثنين
M	11	ثلاثاء
M	12	اربعاء
J	13	خميس
V	14	جمعه
S	15	سبت
U	16	احد
L	17	اتنين
M	18	ثلاثاء
M	19	اربعاء
J	20	خميس
V	21	جمعه
S	22	سبت

מיון חתשכ"ג לפ"ג
לבריאת העולם

سیفان ۵۷۲۳
محرم ۱۳۸۳

Les jours		May - Juin 1963		סיון התשכ"ג		תאריכים ומזג אוויר		החודש		יום השבוע		יום העבודה	
V	24	א				1	24	46	6	1	جمعة	1	יום
S	25	ב				2	25	47		2	שבת	2	יום
D	26	ג				3	26	47	6		אחד	3	יום
L	27	ד				4	27	48			אثنين	4	יום
M	28	ה				5	28	48			ثلاثاء	5	יום
M	29	ו				6	29	49			اربعاء	6	יום
J	30	ז				7	30	49			خميس	7	יום
V	31	ח				8	31	50			جمعة	8	יום
S	1	ט				9	1	50			سبت	9	יום
פ' נשא ש"ז לספירה 1er Juin 1963 1963 1963													
D	2	י				10	2	51	6		אחד	10	יום
חג השבועות מתן תורה عيد الاسابيع (שבועות) آخر الحنين													
L	3	יא				11	3	52			اثنين	11	יום
M	4	יב				12	4	52			ثلاثاء	12	יום
M	5	יג				13	5	53			اربعاء	13	יום
J	6	יד				14	6	53			خميس	14	יום
V	7	טו				15	7	54			جمعة	15	יום

مايو ١٩٦٣
Mai 1963

אייר התשכ"ג לפ"ג
לבריאת העולם

ايار ٥٧٢٣
ذو الحجة ١٣٨٢

ימי השבוע	יום האסבוע	אדר 5723	מאי 1963	Les jours
א	ד' אדר	16	10	V
ב	ה' אדר	17	11	S
ג	ו' אדר	18	12	D
ד	ז' אדר	19	13	L
ה	ח' אדר	20	14	M
ו	ט' אדר	21	15	M
ז	י' אדר	22	16	J
ח	יא' אדר	23	17	V
ט	יב' אדר	24	18	S
י	יג' אדר	25	19	O
יא	יד' אדר	26	20	L
יב	טו' אדר	27	21	M
יג	טז' אדר	28	22	M
יד	יז' אדר	29	23	J

אײר התשכ״ג לפ״ג
לבריאת העולם

ايار ٥٧٢٣
ذو الحجة ١٣٨٢

[illegible]

ניסן ٥٧٢٣
ذو القعدة ١٣٨٢

ניסן התשכ"ג לפ"ג
לבריאת העולם
Mars-Avril 1963

ימי השבוע	יום האסבוע	ניסן ٥٧٢٣	מארס - אפריל	תאריך	תאריך ומאסם ואעבא	ניסן התשכ"ג	Les jours
ד	א	א	27	10	27	1	M
ה	ב	ב	28	11	28	2	J
ו	ג	ג	29	11	29	3	V
ז	ד	ד	30	12	30	4	S
ח	ה	ה	31	13	31	5	S
ט	ו	ו	1	13	1	6	D
י	ז	ז	2	14	2	7	L
יא	ח	ח	3	14	3	8	M
יב	ט	ט	4	15	4	9	M
יג	י	י	5	16	5	10	J
יד	יא	יא	6	17	6	11	V
טו	יב	יב	7	17	7	12	S
טז	יג	יג	8	18	8	13	D
יז	יד	יד	9	18	9	14	L
יח	טו	טו	10	19	10	15	M
יט	טז	טז	11	19	11	16	M

ניסן ٥٧٢٣
ذو القعدة ١٣٨٢

ניסן התשכ"ג לפ"ג
לבריאת העולם

אפריל ١٩٦٣
Avril 1963

ימי השבוע	יום האסבוע	ניסן ٥٧٢٣	אפריל ١٩٦٣	תאריך	תאריך ומאסם ואעבא	ניסן התשכ"ג	Les jours
ד	א	א	16	19	16	1	J
ה	ב	ב	17	20	17	2	V
ו	ג	ג	18	21	18	3	S
ז	ד	ד	19	22	19	4	D
ח	ה	ה	20	22	20	5	L
ט	ו	ו	21	23	21	6	M
י	ז	ז	22	24	22	7	M
יא	ח	ח	23	24	23	8	J
יב	ט	ט	24	25	24	9	V
יג	י	י	25	25	25	10	S
יד	יא	יא	26	26	26	11	D
טו	יב	יב	27	26	27	12	L
טז	יג	יג	28	27	28	13	M
יז	יד	יד	29	28	29	14	M

מארס 1963
Mars 1963

אדר התשכ"ג לפ"ג
לבריאת העולם

אדר 5723
שואל 1382

Les jours	Mars 1963	אדר התשכ"ג	תאריכים ומזג אוויר	אדר 5723	מארס 1963	יום השבוע
M	12	טז		1	12	ג
M	13	יז		2	13	ד
J	14	יח		3	14	ה
V	15	יט		4	15	ו
S	16	כ	פ' כי תשא	5	16	ז
D	17	כא		6	17	ח
L	18	כב		7	18	ט
M	19	כג		8	19	י
M	20	כד	תקופת אביב אול فصل الربيع	9	20	יא
J	21	כה		10	21	יב
V	22	כו		11	22	יג
S	23	כז	פ' ויקהל ופקודי	12	23	יד
O	24	כח		13	24	טו
L	25	כט		14	25	טז
M	26	ל		15	26	יז

אדר התשכ"ג לפ"ג - פברואר - מארס 1963
Fév. - Mars 1963

אדר 5723
שואל 1382

Les jours	Fév. - Mars 1963	אדר התשכ"ג	תאריכים ומזג אוויר	אדר 5723	פברואר - מארס 1963	יום השבוע
L	25	א	אול שואל 1382 عيد الفطر المبارك	1	25	ב
M	26	ב		2	26	ג
M	27	ג	אחר עיד الفطر المبارك	3	27	ד
J	28	ד		4	28	ה
V	1	ה	אול מארס 1963 1er Mars 1963	5	1	ו
S	2	ו	פ' תרומה	6	2	ז
D	3	ז		7	3	ח
L	4	ח		8	4	ט
M	5	ט		9	5	י
M	6	י		10	6	יא
J	7	יא		11	7	יב
V	8	יב		12	8	יג
S	9	יג	פ' תצוה ש' חסמוך לפורים	13	9	יד
D	10	יד	פורים יום בורח Pourim	14	10	טו
L	11	טו	אול ברמיה 1963 יום שני לפורים	15	11	טז

פברואר 1963
Fév. 1963

שבת התשכ"ג לפ"ג
לבריאת העולם

שבט 5723
רמז 1482

שבת התשכ"ג	Les jours	נתיבות ומזמור וזמירות	יום השבוע	יום
11	L	א	א	11
12	M	ב	ב	12
13	M	ג	ג	13
14	J	ד	ד	14
15	V	ה	ה	15
16	S	ו	ו	16
17	D	ז	ז	17
18	L	ח	ח	18
19	M	ט	ט	19
20	M	י	י	20
21	J	יא	יא	21
22	V	יב	יב	22
23	S	יג	יג	23
24	D	יד	יד	24

שבת התשכ"ג לפ"ג
לבריאת העולם

שבט 5723
רמז 1482

שבת התשכ"ג	Les jours	נתיבות ומזמור וזמירות	יום השבוע	יום
27	D	א	א	27
28	L	ב	ב	28
29	M	ג	ג	29
30	M	ד	ד	30
31	J	ה	ה	31
1	V	ו	ו	1
2	S	ז	ז	2
3	D	ח	ח	3
4	L	ט	ט	4
5	M	י	י	5
6	M	יא	יא	6
7	J	יב	יב	7
8	V	יג	יג	8
9	S	יד	יד	9
10	D	טו	טו	10

يناير ١٩٦٣
Jan. 1963

מִבְּת הַחֲשֵׁבִיג לִפְיג
לְבִרְיָאֵת הָעוֹלָם

طابت ۵۷۲۳
شعبان ۱۳۸۲

[illegible]

מבית חתשכין לפיג' - דיסמבר 62 - ינואר 63
לבריאת העולם
Dec. 62 - Jan. 63

طہیت ۵۷۲۳
معینان ۱۳۸۲

[illegible]

במלך חתשכ'ג לפ"ג נופר - דיסמבר 1962
לבריאת העולם Nov. - Dec. 1962

نوفبر - ديسمبر ۱۹۶۲
Nov. - Dec. 1962

کسلیف ۵۷۲۳
رجب ۱۳۸۲

בסל'ו התשכ"ג לפ"ג
לבריאת העולם

ديسمبر ۱۹۶۲
Dec. 1962

Les jours	Nov. - Dec. 1962	כסלו התשכ"ג	תאריך ומواسם ואע"ב	החג	תאריך - דיסמבר 62	כסלף 5724	יום האסבוע	ימי השבוע
M	28	א	אול רב 1382 הבר	4	00	28	1	ר
J	29	ב			00	29	2	ה
V	30	ג			00	30	3	ו
S	1	ד	1er. Déc. 1962 זפ' תולדות יצחק	00	1	4	4	ש
			אול דיסמבר 1962					
D	2	ה		4	00	2	5	א
L	3	ו			00	3	6	ב
M	4	ז			00	4	7	ג
M	5	ח			00	5	8	ד
J	6	ט			00	6	9	ה
V	7	י			00	7	10	ו
S	8	יא	פ' ויצא יעקב	00	8	11	11	ש
D	9	יב		4	00	9	12	א
L	10	יג	אול כ"ה 1671		00	10	13	ב
M	11	יד			00	11	14	ג
M	12	טו			00	12	15	ד

- 12 -

Les jours	Décembre 1962	כסלו התשכ"ג	תאריך	יום השבוע	זמן
J	13	א	13	חמישי	ה
V	14	ב	14	שישי	ו
S	15	ג	15	שבת	ש
D	16	ד	16	אחד	א
L	17	ה	17	אثنين	ב
M	18	ו	18	ثلاثاء	ג
M	19	ז	19	اربعاء	ד
J	20	ח	20	خميس	ה
V	21	ט	21	جمعة	ו
S	22	י	22	سبت	ש
D	23	יא	23	אחד	א
L	24	יב	24	اثنين	ב
M	25	יג	25	ثلاثاء	ג
M	26	יד	26	اربعاء	ד
J	27	טו	27	خميس	ה

- 15 -

נופ-בר 1962
Nov. 1962

חשוון התשכ"ג לפ"ג
לבריאת העולם

חשפ-אן 0723
ג'אד טאן 1382

Les jours	Novembre 1962	חשוון התשכ"ג	תאריכים ומזג אוויר	אוקטובר 1962	חשפ-אן 0723	איומ האסבוע	יומי השבוע
M	14	מז	פ"ג וירא (עקידת יצחק)	0	14	א' רבא	א
J	15	יז		4	15	ב' חמישי	ב
V	16	יח		0	16	ג' שבת	ג
S	17	יט		08	17	ד' ראשון	ד
D	18	כ		4	18	ה' שני	ה
L	19	כא	פ"ג חיי שרה	0	19	ו' שלישי	ו
M	20	כב		0	20	ז' רביעי	ז
M	21	כג		0	21	ח' חמישי	ח
J	22	כד		0	22	ט' שבת	ט
V	23	כה		0	23	י' ראשון	י
S	24	כו		0	24	יא' שני	יא
D	25	כז		0	25	יב' שלישי	יב
L	26	כח		0	26	יג' רביעי	יג
M	27	כט		0	27	יד' חמישי	יד

חשוון התשכ"ג לפ"ג א-טוב-ר - נופבר 1962
Oct. - Nov. 1962 לבריאת העולם

חשפ-אן 0723
ג'אד טאן 1382

Les jours	Oct. - Nov. 1962	חשוון התשכ"ג	תאריכים ומזג אוויר	אוקטובר 1962	חשפ-אן 0723	איומ האסבוע	יומי השבוע
M	30	א	א' רבא 1382 ה'ג'ר	0	11	א' רבא	א
M	31	ב		0	12	ב' חמישי	ב
J	1	ג		0	13	ג' שבת	ג
V	2	ד	פ"ג נח	0	14	ד' ראשון	ד
S	3	ה		0	15	ה' שני	ה
D	4	ו		0	16	ו' שלישי	ו
L	5	ז	פ"ג לך לך א' ראשון 1382	0	17	ז' רביעי	ז
M	6	ח		0	18	ח' חמישי	ח
M	7	ט		0	19	ט' שבת	ט
J	8	י		0	20	י' ראשון	י
V	9	יא		0	21	יא' שני	יא
S	10	יב		0	22	יב' שלישי	יב
D	11	יג		0	23	יג' רביעי	יג
L	12	יד		0	24	יד' חמישי	יד
M	13	טו		0	25	טו' שבת	טו

א-אקטובר 1962
Oct. 1962

תשרי התשכ"ג לפ"ג
לבריאת העולם

תשרי 5723
ג'אד אול 1382

Les jours	Octobre 1962	תשרי התשכ"ג	נאויק ומאסמ ואעבא	תשרי 5723	א-אקטובר 1962	א-אקטובר 1962	א-אקטובר 1962	א-אקטובר 1962	א-אקטובר 1962
L	15	מז		20	16	15	16	17	18
M	16	יז		21	17	16	17	18	19
M	17	יח		22	18	17	18	19	20
J	18	יט		23	19	18	19	20	21
V	19	כ		24	20	19	20	21	22
S	20	כא	פ' וזאת הברכה	25	21	20	21	22	23
D	21	כב	שמיני עצרת ושמיחת ההורה פ' וזאת הברכה וסדר הכראה Simhat Torah מיד שמחה התורה	26	22	21	22	23	24
L	22	כג		27	23	22	23	24	25
M	23	כד	צום גדליה צום גדליה Jeune de Gadalia	28	24	23	24	25	26
M	24	כה		29	25	24	25	26	27
J	25	כו		30	26	25	26	27	28
V	26	כז		31	27	26	27	28	29
S	27	כח	פ' בראשית	32	28	27	28	29	30
D	28	כט		33	29	28	29	30	31
L	29	ל		34	30	29	30	31	32

סבטמבר-א-אקטובר 1962
Sep. - Oct.

תשרי התשכ"ג לפ"ג
לבריאת העולם

תשרי 5723
ג'אד אול 1382

Les jours	Sep. - Oct. 1962	תשרי התשכ"ג	נאויק ומאסמ ואעבא	תשרי 5723	א-אקטובר 1962	א-אקטובר 1962	א-אקטובר 1962	א-אקטובר 1962	א-אקטובר 1962
D	30	א	יום תרועה ראש השנה פ' קדושים Roche Hachana ראש السنة البرية 20 תות 1962 1er. Oct. 1962 אול א-אקטובר 1962	20	19	20	21	22	23
L	1	ב		21	20	21	22	23	24
M	2	ג		22	21	22	23	24	25
M	3	ד		23	22	23	24	25	26
J	4	ה		24	23	24	25	26	27
V	5	ו		25	24	25	26	27	28
S	6	ז	פ' וילך יש' תשובה סבת התובה	26	25	26	27	28	29
D	7	ח		27	26	27	28	29	30
L	8	ט		28	27	28	29	30	31
M	9	י	יום כפור פ' אחרי מות Kippour יום כיפור-אל-תגפאר J. DE GRAND PARDON	29	28	29	30	31	32
M	10	יא		30	29	30	31	32	33
J	11	יב	אול ב' 1962	31	30	31	32	33	34
V	12	יג		32	31	32	33	34	35
S	13	יד	פ' האזינו	33	32	33	34	35	36
D	14	טו	הג הסכות פ' אמור Souccot עבד סכות (א-אקטובר)	34	33	34	35	36	37

المواسم والأعياد

اليوم	سنة ٥٧٢٣	سنة ٦٣/٦٢	تواريخ ومواسم وأعياد
الاثنين	١ تشرين	٣٠ سبتمبر	رأس السنة العبرية
الاثنين	٧	١ أكتوبر	أول جاد أول ١٣٨٢
الثلاثاء	١٠	٩	سبت التوبة
الاثنين	١٥	١٤	يوم كيبور - عيد الاستغفار
الاثنين	٢٢	٢١	عيد المظال - سكوت
الثلاثاء	٢٤	٢٣	عيد سماح التوبة
السبت	٢٥ كليف	٢٢ ديسمبر	صوم جداليا
الاثنين	٢٥	٢٣	أول فصل الشتاء
الثلاثاء	٥ طيب	١ يناير ٦٣	عيد النضر
الاثنين	١٠	٦	أول يناير ١٩٦٣
الاثنين	١	٢٧	صوم ١٠ طيب
الجمعة	٢٧	٢٢ فبراير	أول رمضان شهر الصوم
الاثنين	٢٩	٢٤	العيد القومي ج.ع.م
الاثنين	١	٢٥	وقفه عيد الفطر المبارك
الاثنين	١٤	١٠ مارس	أول شوال عيد الفطر المبارك
الخميس	٢٥	٢١	عيد يوريم (استير)
			أول فصل الربيع

المواسم والأعياد

اليوم	سنة ٥٧٢٣	سنة ١٩٦٣	تواريخ ومواسم وأعياد
الأربعاء	١٥ نيسان	١٠ أبريل	أول عيد الفصح
الأحد	١٩	١٤	أول الخمارين في التعداد
الثلاثاء	٢١	١٦	آخر عيد الفصح
الاثنين	٢٣	١٥	شم النسيم
السبت	١٠ أيار	٤ مايو	أول ذوالحجة أول عيد الأضحي
الثلاثاء	١٣	٧	آخر عيد الأضحي
الجمعة	١ سيقان	٢٤	رأس السنة الهجرية ١٣٨٣
الأحد	١٠	٢ يونيو	عيد شبعوت (آخر الخمارين)
الثلاثاء	٢٦	١٨	عيد الجمهورية
الجمعة	٢٩	٢١	أول فصل الصيف
الاثنين	٩ تموز	١ يولي	صوم ٩ تموز
الثلاثاء	٢ آب	٢٣	عيد مصر القومي
الأحد	٧	٢٨	صوم ٧ آب
الأربعاء	١٠	٣١	صوم ١٠ آب (انجاء)
الجمعة	١٢	٢ أغسطس	المولد النبوي الشريف
الأربعاء	٣٠ أيلول	١٨ سبتمبر	ختام سنة ٥٧٢٣ للخليقة
			وكل عام وسياحتكم بخير

الجمهورية العربية المتحدة

مصر

طائفة الاسرائيليين لقرايين

مركزها بدار الشري (الحاخامخانه)

٥٠ شارع الخرنفش بالقاهرة

تليفون : ٥١٨٦٢

هيئة الطائفة

قائم مقام الحاخام الأكبر السيد (الادون) مراد ليتوهارون

المجلس الملئ

الأستاذ جاك ليتوميجوني الرئيس

الأستاذ زكي ابراهيم سليمان (المهندس) الوكيل

الأستاذ إيلي مسعود (الحامي) السكرتير

الأعضاء السادة

دافيد زكي ليشع . الدكتور صيدلي ايلي جيبيل الطويل

عبد الفتاح يعقوب (المهندس) . جاك ليتومرزوق (المهندس) . البير زكي الجميل (المهندس)

مراديهودا منشع . موسى يوسف بسح . ليتوباروخ مسعود (المهندس الزراعي)

أمين الصندوق : السيد / مراد ليتوهارون

مراقبو الحسابات : السيدان / ايلي عبده وفخر جيب صالح



السيد الرئيس جمال عبدالناصر

الملك فيصل

الملك

الملك فيصل

الملك فيصل

الملك فيصل

الملك فيصل

الجليلة الملهي

بقدم

الطيب النهماني والاعطر الله ماني

بمناسبة حلول

العام العبري الحدي

وموسم الله عياد الجيدة



الجمهورية العربية المتحدة

مصر

طائفة الاسرائيليين القرائين بالقاهرة
٥٠ شارع الخرنفش

التقويم السنوي

لسنة ٥٧٢٣ للخليفة

ومى السنة الرابعة للدورة الثانية

بعد الثلاثمائة القمرية الشمسية

من حساب العالم الفيلسوف يهودا كوككيزوب
بإمامة فائز الخاخام الاكبر مراد ليتو مارون

לוח

לקביעות ראשי חדשים

וימי המועדים והצומות ותקופות השנה

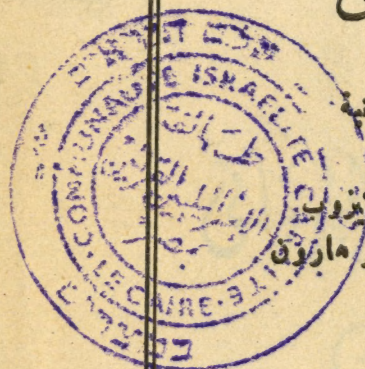
לשנת התשכ"ג לבריאת העולם

והיאשנה ד' למחזור שב'

ע"פ מולדות יהודה התוכן כוכיזוב

הצת בית הדין

לישראלים הקראים במצרים



LA REPUBLIQUE ARABE UNIE
EGYPTE

COMMUNAUTÉ ISRAËLITE KARAITÉ
AU CAIRE

CALENDRIER

Pour l'Année
Hébraïque

5723

D'après les calculs de l'Astronome

YEHOUDA KOKKIZOB

Édité par le

RABBINAT ISRAËLITE KARAITÉ

50, Rue Khoronfish

LE CAIRE

TÉL. 51862

الجمهورية العربية المتحدة

مصر

طائفة الاسرائيليين القرائين بالقاهرة
٥٠ شارع الخرنفش

التقويم السنوي

لسنة ٥٧٢٣ للخلقة

وهي السنة الرابعة للدورة الثانية

بعد الثلاثمائة القمرية الشمسية

من حساب العالم الفلكي يهودا كوكيزوب

بإمامة قائمقام الحاخام الاكبر مراد ليتو مارون

—x—

לוח

לקביעות ראשי חדשים

דמי המועדים והצומות ותקופות השנה

לשנת התשכ"ג לבריאת העולם

והיא שנת י' למחזור שב'

ע"פ מועדות יהודה התוכן כוכיזוב

הוצאת בית הדין

לישראלים הקראים במצרים

